


# Speisenkarte

## Gerichte mit «» können ergänzt werden mit:

dishes with «» can be supplemented with:

- Black Tiger Garnele 8/12 / - black tiger prawn 8/12
- Steakstreifen 90 Gramm / - Steak strips

Stück/piece € 4,00  
Portion/portion € 10,00

## Vorspeisen/ Suppen/ Salate

**Brot und Dips:** Schweizer Ruchbrot und französisches Baguette **klein/small € 9,00**  
dazu Auberginen- Sesamdip, Rucola- Pinienkerncrème, Jordan Oliven **groß/large € 12,00**  
*bread and dips Swiss ruch bread and French baguette, eggplant-sesam-dip, Rucola cream and Jordan Olives*

 **Miso Süppchen (vegan)** € 9,00  
Seidentofu, Zuckerschote, Frühlingszwiebel  
*Miso Soup, Silken tofu, sugar snap pea, spring onion*

 **Petersilienwurzelcrème (vegetarisch) mit Croûtons, Petersilienöl** € 8,50  
*Parsley root cream, croutons, parsley oil*

**Rinderkraftbrühe mit Bouillongemüse** € 9,00  
*Beef broth with bouillon vegetables*


**Pürierte Fischsuppe** Sauce Rouille, Comtékäse, Croûtons **klein/small € 12,50**  
*Pureed fish soup, Rouille sauce, croutons, Comté cheese*


**Salat liebevoll, Granatapfeldressing (vegan)** **klein/small € 14,50**  
Petersilienwurzel, Radieschen, zweierlei Apfel, Haselnüsse- Piemont **groß/large € 19,50**  
*Salad, Parsley root, radishes, two kinds of apple, hazelnuts - Piemont*  
wahlweise mit.. / Optionally with...

- gratiniertem Ziegenkäse / Gratinated goat's cheese
- Hähnchenstreifen, Champignons, Zwiebeln / chicken strips, mushrooms, onions
- Halb/halb / half-half

**Kichererbsensalat, Staudensellerie, Rosenkohl, optional mit Feta** € 15,00  
Granatapfel, Pinienkerne, getrocknete Pflaume, Knoblauchbrot **mit/with Feta plus € 3,50**  
*chickpea salad, celery, Brussels sprouts, optionally with Feta cheese, Garlic bread, pomegranate, pine nuts, dried plum*

## Pasta/ Vegetarisches/ Veganes

 **Penne Arrabiata (scharf) mit Jordan Kalamata- Oliven (vegan)** € 14,50  
*Penne arrabiata with Kalamata olives*

 **Tagliarini mit Wintertrüffel, Rucola, Parmesan (Vegi)** € 22,50  
*Tagliarini with winter truffle, rocket, parmesan*

 **Miso Ramen (vegan)** € 17,50  
mit Pakchoi, Zuckerschoten, Shiitake Pilze, Nudeln  
*Miso Ramen with pakchoi, Sugar snap peas, shiitake mushrooms, noodles*

 **Rote- Bete-Risotto mit Walnuss, Birne und Gorgonzola (Vegi)** € 18,50  
*Beetroot Risotto with Walnut, pear and gorgonzola*

**Fettucini mit Kalbsbolognese** € 21,50  
*Fettucini with Veal bolognese*

**Brotzeit (auch vegetarisch möglich)** € 17,50  
Südtiroler Speck, luftgetrocknete Salami-Spinata,  
Comté-Käse, Brie, Mixed Pickles und frischer Meerrettich  
*Brotzeit (also vegetarian possible) South Tyrolean bacon, air-dried Salami Comté cheese, Brie, mixed pickles and horseradish*

**Getrübte Pommes mit Parmesan (Vegi)** € 10,00  
*Truffled Fries with parmesan*

**Nori Fries** (Pommes mit Nori, Sesam und Frühlingszwiebeln) € 9,00  
*Fries with nori, sesame and spring onions*

## Fleisch

**Erseneintopf mit Speck und Kartoffeln** € 10,50  
*Pea stew with bacon and potatoes*  
- mit Bockwurst vom Metzger Inhoven / - with pork sausage **plus € 6,50**

**Wildgulasch Preiselbeeren** halber Bratapfel, Kartoffelknödel mit polnischer Butter € 24,50  
*Venison goulash, cranberries, half baked apple, potato dumplings with Polish butter*

**Pulled Goose Teriyaki Burger** mit Rotkohl-Ingwer-Salat, Pommes € 25,50  
*Pulled goose teriyaki burger with red cabbage- ginger salad, French fries*

**Senfrostbraten vom Roastbeef** (180 g), Portweinjus, Beilagensalat, Pommes € 33,50  
*"Grain Fed" Roast Beef, Port wine jus, French fries and a side dish salad*

## Fisch

**Gebratenes Lachsfilet** (Label Rouge/Schottland) € 26,50  
mit Rote Bete-Püree, Apfelsalat, karamellisierte Walnüsse  
*Roasted salmon fillet with Beet puree, apple salad*

## Desserts

**Medjool-Dattel** mit Apfelspalte und Zimt, Ingwershot € 6,50  
*Medjool Date with apple and cinnamon, Ginger shot*

**Karamellierter Cheesecake** mit zweierlei Beeren € 10,50  
*Caramelized cheesecake with two kinds of berries*

**Rhabarber- Crumble** mit Vanilleeis € 9,00  
*Rhubarb-Crumble with vanilla ice cream*

**Kleiner Obstteller / Small fruit plate** € 14,00

## Kindergerichte:

**Penne wahlweise** mit Butter / Tomatensauce / Kalbsbolognese € 6,00/ 8,50/ 12,50  
*Penne optional with butter / tomato sauce / Bolognese*

**Kartoffel- Möhrenstampf wahlweise mit/ ohne** Nürnberger Würstchen (4 Stück) € 8,50/ € 11,50  
*Potato and carrot mash optionally with/without Nuremberg sausages (4 pieces)*

**Chicken Stripes** mit Pommes / *Chicken Stripes with french fries* € 11,00

**Portion Pommes Frites** / *Portion of french fries* € 5,00